

97
58
1/2

G. HOLLMANN RESTREPO
ABOGADOS LTDA.

54089

SUPERINTENDENCIA Y COMERCIO
Radicación: 03021898 00000001 Folios: 6
Fecha (M/D): 2000-05-05 16:23:42
Trámite: 011 PCT-PATENT 372 FASE UNIV 2000 DESPACHO
Dependencia: 2000 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E. S. D.

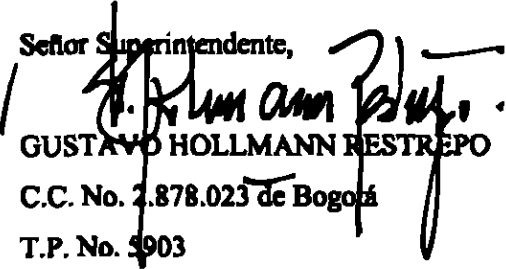
Re: Expediente No. 03021898

Solicitud de patente PCT fase nacional para: "NUEVAS COMPOSICIONES HERBICIDAS".

Solicitante: Bayer CropScience S.A.

Yo, GUSTAVO HOLLMANN RESTREPO, vecino de Bogotá D.C., portador de la tarjeta profesional No. 5903, digo a usted que acompaño al presente memorial para que sea agregado al expediente de la referencia, el documento de poder de la sociedad Bayer CropScience S.A. domiciliada en Lyon, Francia en el que consta la existencia, constitución y representación legal de la sociedad y el cual me faculta para actuar en este caso, debidamente traducido y legalizado, en fotocopia autenticada.

Señor Superintendente,


GUSTAVO HOLLMANN RESTREPO

C.C. No. 2.878.023 de Bogotá

T.P. No. 5903

* mm.

GENERAL POWER OF ATTORNEY

G.HOLLMANN RESTREPO

ABOGADOS LTDA

The undersigned Dr. Rudolf Weibert, acting on behalf of and representing of Bayer CropScience S.A. domiciled in, 55, avenue René Cassin, F-69009 Lyon, Francia, hereby appoint(s) **GUSTAVO HOLLMANN RESTREPO** and/or **LUIS PATIÑO LEYVA**, domiciled in Bogotá D.C., Republic of Colombia, as our true and legal attorney with the necessary powers:

- 1) To apply to the administrative, judicial and police authorities of the Republic of Colombia, in any instance or appeal, for obtaining registration of patents, utility models, industrial designs and models, commercial ensigns and names, trademarks, slogans, health licenses, copyrights and domain names as well as their assignments, extensions, renewals and changes of name;
- 2) To prepare, apply for, obtain, execute and register contracts, licenses, authorizations and registrations of any kind;
- 3) To intervene as plaintiff or defendant, in any instance or appeal, before any judge, court, tribunal, corporation, public officer or authority in any judicial, administrative or police action, such as: action dealing with commercial ensigns and names; oppositions against trademark registrations; caducity and nullity actions; recovery actions, actions arising from obtainment and working of license agreements; actions dealing with unfair competition; criminal actions; actions claiming indemnity for damages, complaints or remarks on all sort of industrial property matters; the performance of precautionary measures, and in any other similar action, measure or appeal related to intellectual property matters.

To this effect, I (we) hereby authorize him to file applications, make descriptions, protests, amendments, declarations, oppositions, cancellations, appeals and claims; to pay taxes, quotas and liens as provided by Law; to waive or abandon granted rights or rights in process of being granted, to receive all kind of documents and securities; to issue the respective releases and, in general, to take, before said authorities, pertinent steps to the above mentioned purposes and take all measures they may deem advisable to protect my (our) interests, with all other necessary legal faculties, and I (we) hereby declare as good and valid whatever the attorneys should do to my (our) benefit.

This power comprises the authority to ratify or confirm on my (our) behalf any action, as well as the faculty of receiving, desisting, transacting, compromising, substituting and revoking substitutions, taking notifications, and appointing judicial or extra-judicial attorneys.

Signed in on this 01st day of of 2003
Frankfurt April

Bayer CropScience S.A.

Dr. Rudolf Weißert
Authorized Signatory

**G. HOLLMANN RESTREPO
ABOGADOS LTDA**

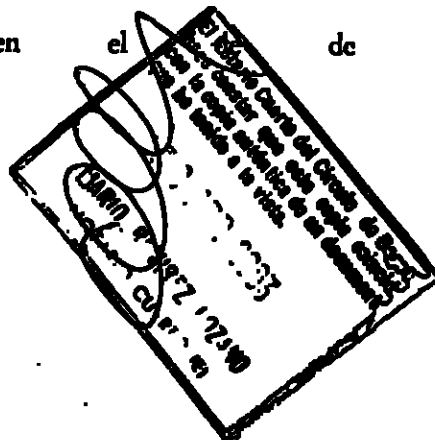
**Yo (nosotros) _____, obrando en
nombre propio y representación de Bayer CropScience S.A.
con domicilio en, 55, avenue René Cassin, F-69009 Lyon,
Francia, nombro(amos) a GUSTAVO HOLLMANN
RESTREPO y/o LUIS PATIÑO LEYVA, con domicilio
en Bogotá D.C, República de Colombia, Cra 11ª No 94-76,
Oficina 308, apoderado verdadero y legal, con poder
especial, amplio y suficiente:**

- 1) Para recabar de las oficinas y autoridades colombianas administrativas, judiciales y de policía en cualquier instancia o recurso, la obtención de patentes de invención, modelos de utilidad, dibujos y modelos industriales, registro de marcas, registro de lemas comerciales, depósito de nombres y enseñanzas comerciales, registros sanitarios, derechos de autor y nombres de dominio así como sus traspasos, prórrogas, renovaciones y cambios de nombre; 2) Elaborar, tramitar, solicitar, obtener, realizar, ejecutar y registrar contratos, licencias, autorizaciones y registros de cualesquiera clases; 3) Intervenir como demandante o como demandado en cualquier instancia y recurso y ante cualquier juez, entidad, corporación, funcionario público o autoridad en acciones judiciales, administrativas y de policía, tales como acciones derivadas de nombre o enseñanza comerciales; acciones reivindicatorias; acciones derivadas de la obtención o explotación de licencias; acciones de competencia desleal, demandas penales y civiles; acciones de indemnización de perjuicios, reclamos, u observaciones a cualquier asunto sobre propiedad intelectual; al ejercicio de medidas cautelares y cualesquiera otras acciones, medidas o recursos similares relacionados con la propiedad intelectual.

A este efecto, lo facultamos para elevar solicitudes, formular descripciones, enmiendas, protestas, declaraciones, oposiciones, cancelaciones, apelaciones y reclamos; pagar impuestos, cuotas y gravámenes prescritos por la Ley, renunciar o desistir a derechos concedidos o en curso de concesión; recibir toda clase de documentos y valores dando al descargo respectivo, y en general, para dar ante dichas autoridades todos los pasos necesarios al efecto indicado y tomar todas las medidas que creyeren conducentes al resguardo de mis (nuestros) intereses, con todas las facultades necesarias, y por este documento desde ahora declaro(amos) válido y bueno todo cuanto los apoderados hicieren en mi (nuestro) beneficio.

Este poder comprende la facultad de ratificar, o confirmar en mi (nuestro) nombre lo actuado, así como la facultad de recibir, desistir, transigir, comprometer, sustituir y revocar sustituciones, recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales.

Firmado en el dc



CERTIFICATION
COMPANIES

The undersigned _____ certifies: that the preceding signature(s) reading _____ is (are) authentic; that the signer(s) at present fill(s) the position of _____ of _____; that he (they) is (are) empowered to grant this power; and that said company exists, accomplishes its social object and is organized in _____ in accordance with the Laws of _____.

All the foregoing facts are known to me due to my having examined the respective documents to which I attest.

Signed in _____ of _____ on this _____ day of _____.

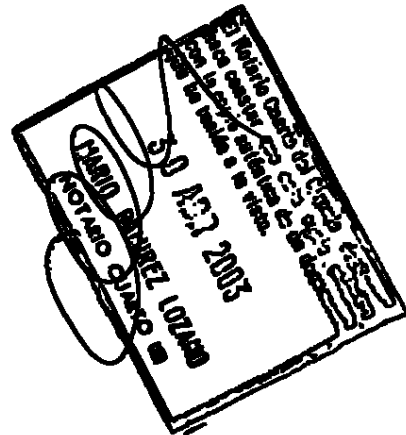
CERTIFICACIÓN
SOCIEDADES

3
52
60

El(la) infrascrito(a) _____ certifica: que la(s) firma(s) que antecede(n) y dice(n) _____ es (son) auténtica(s); que el (los) signatario(s) desempeña(n) actualmente el cargo(s) de _____ de _____; que tiene(n) facultad para otorgar este poder; y que dicha compañía existe, cumple su objeto social y está organizada en _____ conforme a las Leyes de _____.

Todos los hechos anteriores le constan, por haber examinado los documentos respectivos y de todo ello da fe.

Firmado en _____ el _____ de _____ de _____.



Nummer 127 der Urkundenrolle für das Jahr 2003

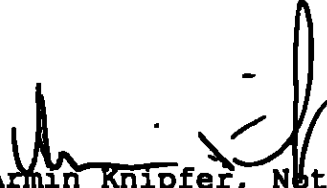
Die vorstehende vor mir anerkannte Unterschrift von

Herrn Dr. Rudolph Weißert
dienstansässig: Bayer CropScience GmbH
Patent- und Lizenzabteilung
65926 Frankfurt/M.
-von Person bekannt-

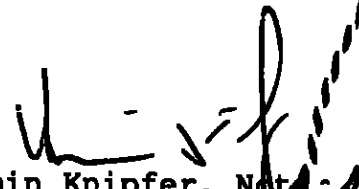
beglaubige ich hiermit amtlich.

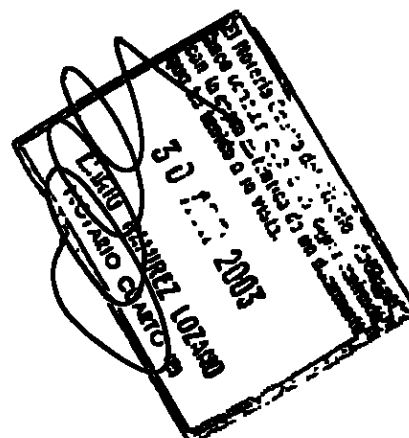
In meiner Eigenschaft als Notar bestätige ich die Unterschriftsberechtigung des Herrn Dr. Weißert für die Bayer CropScience SA, 69009 Lyon, Frankreich erteilt am 04.09.2002 durch die Firma Bayer CropScience SA, 69009 Lyon, Frankreich.

Frankfurt/M. ~~schst~~ 11. April 2003


Armin Knipfer, Notar

Kostenrechnung-Wert:	€	5.000,00
Geb. \$ 45 I KostO	€	10,50
Geb. \$ 150 KostO	€	13,00
16 % Mehrwertsteuer	€	3,76
	€	17,26
=====		


Armin Knipfer, Notar:



APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von

Kupfer

3. in seiner Eigenschaft als

amtlich bestellter Notar

4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des(der)Notars

Bestätigt

- 7. April 2003

5. in Frankfurt/Main

6. am

7. durch den Herrn Präsidenten des Landgerichts

8. unter Nr. 91 Ea A

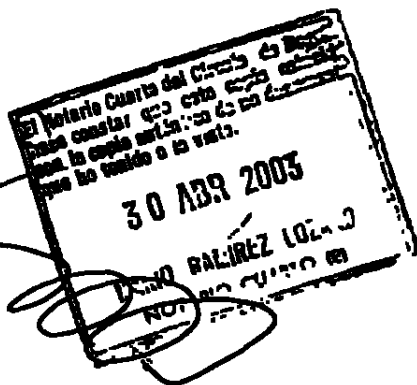
2174

9. Siegel/Stempel

10. Unterschrift

I. V.

[Signature]
Schiller



64
62

Traducción Oficial del Alemán de la certificación, la nota de gastos y la apostilla adjuntas al poder general que la compañía Bayer CropScience S.A., domiciliada en Lyon, Francia, otorga a Gustavo Hollmann Restrepo y/o Luis Patiño Leyva.

Registro Notarial Número 127 para el año 2003

Mediante este documento autentico oficialmente la firma que aparece anteriormente, la cual fue ejecutada en mi presencia por el

Señor Dr. Rudolph Weißert

domicilio comercial: Bayer CropScience GmbH

Depto. de Patentes y Licencias

65926 Frankfurt/Main

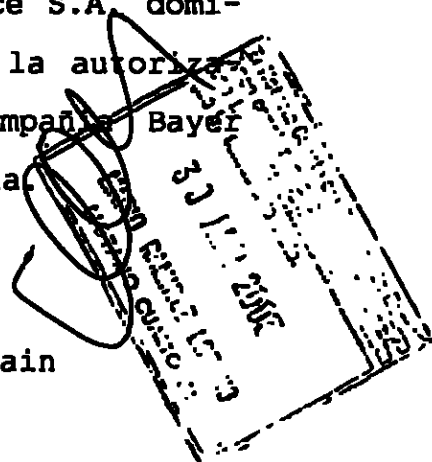
quien es conocido personalmente por el suscrito Notario.

Al mismo tiempo, en mi calidad de Notario Público, certifico que el Señor Dr. Weißert se encuentra autorizado para firmar en representación de la compañía Bayer CropScience S.A. domiciliada en 69009 Lyon, Francia, según consta en la autorización fechada el 04.09.2002 expedida por la compañía Bayer CropScience S.A. domiciliada en 69009 Lyon, Francia.

Frankfurt/Main-Höchst, 1° de Abril del 2003

Armin Knipfer, Notario en Frankfurt am Main

(Firma y Sello Oficial)



Nota de gastos:

Valor del negocio: 5.000,00 EUROS

Impuesto Artículo 45I Disp. Impuestos	10,50 EUROS
Impuesto Artículo 150 Disp. Impuestos	13,00 EUROS
I.V.A. 16%	3,76 EUROS
Total:	27,26 EUROS

Armin Knipfer, Notario (firma)

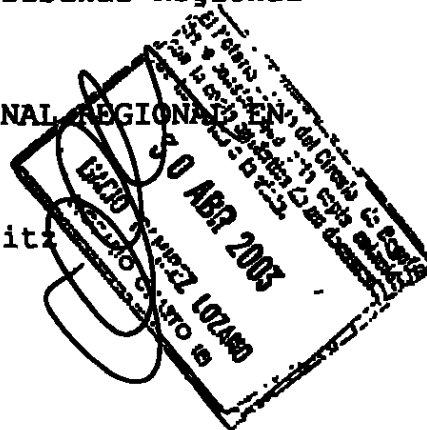
APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: República Federal de Alemania
Este documento público
2. Ha sido firmado por: Knipfer
3. En su calidad de: Notario nombrado oficialmente
4. Y lleva el sello: Del mencionado Notario

Confirmado

5. En: Frankfurt/Main
6. El día: 7 de Abril del 2003
7. Por: El Señor Presidente del Tribunal Regional
8. Bajo el No.: 91 Ea A 2174
9. Sello: EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL REGIONAL
FRANKFURT AM MAIN
10. Firma: En representación, Schlitz



ADOLF WATZKE
Traductor Oficial
Res. 2433 Minjusticia

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

ppact mntre
622529

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2003 APR 25 P 12:57

2212
RECEIVED
RELACIONES
EXTERIORES D.C.

ESTADO FINANCIERO DEL

